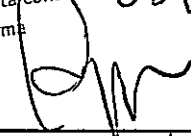



(1) Recipient				(2) Receipt notes				Delivery note					
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN				165058				Process number 348178 (4) Shipping date 03/12/2019					
(5) Supplier and sender								(6) Freight		(7) Delivery (Is)		(8) Invoice no.	
GeWIS Drehteilefertigungs GmbH Streithemer Straße 22 86477 Adelsried				180251965 500PPS6388		prepaid €		Freight car Freight Express Express Mail		Forwarder external own vehicle		Invoice number  (9) of	
(10) Your Ref		(11) Purchase order number		(15) Orderer addition		(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no.			
413		550003978501		bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1						2116280			
(19) Shipping type		prepaid (20)		(21) Type of		(22) Shipping code		(23) Gross		Total weight kg (24)		(24) Net	
Lorry						20270SK		976,629		879,88			
Shipping address										(26) Unloading point			
Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl										Via del Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)			14248
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance			(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes						
		Packing specifications					Quantity (Is)	+ / -	Notes				
	2516129680	2516129680 OUTPUT SHAFT 1 PRE TURNED 2516129680"C" Lot: H-100318 3			429	Pcs							
	GRUNDPALLETTE	70A 11394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251			1	Pcs							
	DECKEL	70A 11394 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251			1	Pcs							
	251-VCISACK	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my			1	Pcs							
	43975	Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./			14	Pcs							
	Delivery terms	DDP - Delivered duty paid											
	19-01096 / Index "C" /												
				<p style="text-align: center;">H KUCINE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 429 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 1 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 05/12/19 Firma: </p>									
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality Inspection/Inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice verification					
Date													
Name/													

<b>1 Absender (Name, Anschrift, Land)</b> GeWIS Slovakia s.r.o.  Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI		<b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> <b>45011846</b>  <small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)</small>					
<b>2 Empfänger (Name, Anschrift, Land)</b> GeWIS Drehteilefertigungs GmbH Streithelmer Straße 22  86477 Adelsried DEUTSCHLAND		<b>16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land)</b> MATYO s.r.o.  Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI					
<b>3 Auslieferungsort des Gutes</b> Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN		<b>17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)</b>					
<b>4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes</b> Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 03.12.2019		<b>18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer</b>					
<b>5 Beigefügte Dokumente</b> Lieferschein 348176 - 348181							
<b>6 Zeichen und Nummern</b> -	<b>7 Anzahl der Packstücke</b> 25	<b>8 Art der Verpackung</b> GRUNDPALLETTE	<b>9 Bezeichnung des Gutes</b> Fertige Teile:Welle aus Stahl Gesamtgewicht	<b>10 Statistik Nr.</b> 8483109590	<b>11 Bruttogewicht in kg</b> 23271,00 23271,00	<b>12 Umfang in m³</b>	
							
<b>13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)</b>	<b>19 Zu zahlen vom:</b> Fracht Ermäßigung Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges Zu zahlende Gesamtsumme	Bez.-s. Nr.9 Gefahrzettelmuster-Nr. UN-Nummer UN Verp.-Gruppe	Absender Währung Empfänger				
<b>14 Rückerstattung</b>		<b>15 Frachtzahlungsanweisung</b> frei unfrei		<b>20 Besondere Vereinbarungen</b>			
<b>21 Ausgefertigt in</b> Prievidza      am 03.12.2019		<b>22 GeWIS Slovakia s.r.o.</b> Vápenická 30 SK 971 01 Prievidza Unterschrift und Stempel des Absenders		<b>23 MATYO s.r.o.</b> Kukučínova 14 Prievidza 971 01 IČO: 36 346 730 Unterschrift und Stempel des Frachtführers		<b>24 Gut empfangen</b> Datum 05 DIC 2019 Unterschrift und Stempel des Empfängers	
<b>25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen</b> von      bis      km		<b>Paletten-Absender</b> Art      Anzahl      Keln Tausch      Tausch		<b>Paletten-Empfänger</b> Art      Anzahl      Keln Tausch      Tausch			
<b>26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfsgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs</b>		<b>27 Amtliches Kennzeichen</b> Kfz PDM0018 PD253Y Anhänger		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
Benutzte Genehmigung Nr.				<input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EU <input type="checkbox"/> CEMT			